

TOP SECRET

Yfais *19*

ISHT **001**
3/0/13-68
SPOT REPORT FOLLOW-UP NR 12
AND FINAL TO NSA SPOT REPORT
3/0/KCJ/R02-68, DTG: 231059Z JAN 68
CKC, KUS/MARI-N/I, E.
DIST: OSCAR/TANGO NOVEMBER
DTG: 072040Z FEB 68
HCF

001

NATIONAL SECURITY AGENCY
Fort George G. Meade, Maryland

COMINT REPORT

WARNING

~~TOP SECRET TITINE~~

3/0/KCJ/R13-68
 SPOT REPORT FOLLOW-UP NR 12
 AND FINAL TO NSA SPOT REPORT
 3/0/KCJ/R02-68, DTG: 231059Z JAN 68
 CKC, KUS/MARI-N/I, E.
 DIST: OSCAR/TANGO NOVEMBER
 DTG: 072040Z FEB 68
 HCF

NORTH KOREAN NAVY VOICE REFLECTIONS OF U.S.S. PUEBLO SEIZURE

THE FOLLOWING IS A VERBATIM TRANSLATION OF ALL RELEVANT NORTH KOREAN NAVY (NKN) SHIP-TO-SHIP, SHIP-TO-SHORE AND SHORE-TO-SHIP VOICE COMMUNICATIONS INTERCEPTED IMMEDIATELY PRIOR TO, DURING AND IMMEDIATELY SUBSEQUENT TO THE SEIZURE OF THE USS PUEBLO ON 23 JANUARY 1968.

THIS REPORT SUPERSEDES 3/0/KCJ/R09-68 WHICH WAS BASED ON DATA RECEIVED ELECTRICALLY FROM THE FIELD. 3/0/KCJ/R09-68, CHANGE 1, DTG: 072030Z FEB 68 CANCELS 3/0/KCJ/R09-68.

THE ORIGINAL RAW MATERIALS HAVE NOW BEEN RECEIVED AND SUBJECTED TO INTENSIVE RETRANSCRIPTION AND RETRANSLATION AT NSA. THE FOLLOWING IS THE RESULT OF THIS EFFORT WHICH CONSTITUTES THE MOST AUTHORITATIVE RENDITION POSSIBLE AT THIS TIME OF THE NKN VOICE COMMUNICATIONS RELATED TO THE SEIZURE.

CALLSIGNS, COVERWORDS, POSITION REPORTS, PLACENAMES, ETC., ARE EXPLAINED IN FOOTNOTES IN SECTION B OF THIS REPORT. NON-RELEVANT VOICE CONTACTS PERTAINING TO REQUESTS AND REPLIES ON SIGNAL STRENGTH/READABILITY HAVE BEEN OMITTED.

SECTION A

READ: TIME, TO, FROM, TEXT

0223Z	05 ((1))	61 ((2))	SIGNAL STRENGTH?
0226Z	61	((05))	PLEASE GIVE A POSITION REPORT.

3/0/KCJ/R13-00
 SPOT REPORT FOLLOW-UP NR 12
 AND FINAL TO NSA SPOT REPORT
 3/0/KCJ/R02-68, DTG: 231059Z JAN 68
 CKC,KUS/MARI-N/I,E.
 DIST: OSCAR/TANGO NOVEMBER
 DTG: 072040Z FEB 68
 HCF

NORTH KOREAN NAVY VOICE REFLECTIONS OF U.S.S. PUEBLO SEIZURE

THE FOLLOWING IS A VERBATIM TRANSLATION OF ALL RELEVANT NORTH KOREAN NAVY (NKN) SHIP-TO-SHIP, SHIP-TO-SHORE AND SHORE-TO-SHIP VOICE COMMUNICATIONS INTERCEPTED IMMEDIATELY PRIOR TO, DURING AND IMMEDIATELY SUBSEQUENT TO THE SEIZURE OF THE USS PUEBLO ON 23 JANUARY 1968.

THIS REPORT SUPERSEDES 3/0/KCJ/R09-68 WHICH WAS BASED ON DATA RECEIVED ELECTRICALLY FROM THE FIELD. 3/0/KCJ/R09-68, CHANGE 1, DTG: 072030Z FEB 68 CANCELS 3/0/KCJ/R09-68.

THE ORIGINAL RAW MATERIALS HAVE NOW BEEN RECEIVED AND SUBJECTED TO INTENSIVE RETRANSCRIPTION AND RETRANSLATION AT NSA. THE FOLLOWING IS THE RESULT OF THIS EFFORT WHICH CONSTITUTES THE MOST AUTHORITATIVE RENDITION POSSIBLE AT THIS TIME OF THE NKN VOICE COMMUNICATIONS RELATED TO THE SEIZURE.

CALLSIGNS, COVERWORDS, POSITION REPORTS, PLACENAMES, ETC., ARE EXPLAINED IN FOOTNOTES IN SECTION B OF THIS REPORT. NON-RELEVANT VOICE CONTACTS PERTAINING TO REQUESTS AND REPLIES ON SIGNAL STRENGTH/READABILITY HAVE BEEN OMITTED.

SECTION A

READ: TIME, TO, FROM, TEXT

0223Z	05 ((1))	61 ((2))	SIGNAL STRENGTH?
0226Z	61	(05)	PLEASE GIVE A POSITION REPORT.
	(05)	(61)	DID YOU SAY TO GIVE A POSITION REPORT?
	55 ((3))	(05)	55 - PLEASE GIVE POSITION REPORT.
	(05)	(55)	PRESENTLY MOVING.
	(05)	(55)	POSITION REPORT...
0229Z	57	(05)	ARE YOU (C VAL CONTROLLING)?
	(05)	(57)	RIGHT.
	(57)	(05)	AH-QUICKLY-UH-THEY SAY TO CHASE 45 ((4)) UP TO THE TOP.

	(05)	(61)	AH-DID ((YOU)) SAY TO WAIT
			AT OUR PRESENT POSITION?
	(61)	(05)	PLEASE GIVE A POSITION
			REPORT.
	(05)	(61)	AH-DID YOU SAY TO GIVE
			A POSITION REPORT?
	61	(05)	PLEASE GIVE A POSITION
			REPORT.
	(05)	(61)	AH-I AM GIVING MY POSITION
			REPORT NOW.
0230Z	55	(05)	POSITION REPORT!
	(05)	(61)	AH-I GAVE MY POSITION
			REPORT A WHILE AGO--
			DIDN'T YOU GET IT?
0232Z	(05)	(61)	THIS IS 61.
	61	(05)	PLEASE GIVE A POSITION
			REPORT.
	(05)	(61)	AH-USUALLY WHAT IS MEANT
			BY CH*AMNAMU 74? ((5))
	61	(05)	WHAT IS YOUR AZIMUTH
			AND RANGE?
	(05)	(61)	REPEAT!
	61	(05)	WHAT IS YOUR AZIMUTH
			AND RANGE?
	(05)	(61)	REPEAT!
	61	(05)	WHAT IS YOUR AZIMUTH
			AND RANGE?
	(05)	(61)	REPEAT!

3/0/KCJ/R13-68

	61	(05)	WHAT IS YOUR AZIMUTH AND RANGE?
	(05)	(61)	AH-DO YOU MEAN RANGE?
	(61)	(05)	WHAT IS YOUR AZIMUTH AND RANGE?
0234Z	(05)	(61)	AZIMUTH IS 320, RANGE IS 150. ((6))
0235Z	(61)	(05)	IS YOUR AZIMUTH 320 AND YOUR RANGE 150?
	(05)	(61)	AH-AZIMUTH AND RANGE FROM 359 ((7)) AZIMUTH.
	(05)	(55)	048.
	--	(05)	AH-IS YOUR AZIMUTH 350?
0236Z	(05)	(55)	MAEBONG 92 ((8)) - ((AZIMUTH)), 42 - ((RANGE)) 46. ((9))
	(55)	(05)	UH-WHAT IS MAEBONG 92 ((AZIMUTH AND RANGE))?
	(05)	(55)	MAEBONG 92 - 42 - AZIMUTH, 42 - RANGE 046
	(55)	(05)	IS THE AZIMUTH 42?
	(05)	(55)	THE AZIMUTH IS 42.
	(55)	(05)	RANGE?
	(05)	(55)	RANGE IS 046.
	(55)	(05)	IS IT 046?
	(05)	(55)	RIGHT.
0238Z	--	(05)	WHERE IS 21?
	--	56 ((10))	UH-56 WILL CLOSE DOWN.
	(05)	61	AH-HOW DID THEY SAY 61 WAS TO CONDUCT SUBSEQUENT ACTION? YOU ARE TO INQUIRE!

	61	(05)	AZIMUTH-RANGE-WHAT MAEBONG? ((11))
	(05)	(61)	REPEAT.
	61	(05)	AZIMUTH-RANGE-WHAT MAEBONG?
	(05)	(61)	AH-DO YOU MEAN THAT THE AZIMUTH AND RANGE WERE IN ERROR?
	(61)	(05)	AH-FROM WHICH MAEBONG DID YOU GIVE IT?
0240Z	(05)	(61)	AZIMUTH AND RANGE-UH- FROM 359, 350-150. ((12)) DID YOU GET IT?
	(61)	(05)	IS IT THE ONE TO MAEBONG 93? ((13))
	(05)	(61)	AH-I UNDERSTAND. WHAT ACTION SHOULD WE TAKE?
0241Z	(61)	(05)	WAIT!
0249Z		--	WHERE ARE ((YOU))?
	61	(05)	IS THIS 61?
0252Z	(05)	55	SIGNAL STRENGTH IS GOOD.
	(55)	(05)	AH-HASN'T 61 COME OUT?
	(05)	(55)	I HAVE NOT LOCATED 61.
	61	05	SIGNAL STRENGTH?
	(61)	(05)	WHERE ARE YOU?
	(61)	(05)	WHAT NUMBER ARE YOU?
	(61)	(05)	AH-THIS IS 05. WHERE ((X/M)) YOU?
	25 ((14))	(05)	SIGNAL STRENGTH 5. ISN'T 61 ((THERE))?
	(25)	(05)	AH-DON'T YOU SEE OUR 55 AND 61?

0258Z

(61)

(05)

AH-IS THAT 61?

(61)

(05)

WHERE ARE YOU?

57 ((15))

05

SIGNAL STRENGTH?

(05)

(57)

SIGNAL STRENGTH GOOD.

57

(05)

PLEASE CONTINUE TO GIVE A

POSITION REPORT ON THE

KIRO'GI 12. ((16))

(05)

(57)

I AM CONTINUING.

0301Z

--

--

AH-I HAVE DRAWN NEAR.

--

--

I AM DOING IT NOW.

0304Z

61

05

SIGNAL STRENGTH?

0307Z

61

05

SIGNAL STRENGTH?

05

57

SIGNAL STRENGTH?

57

(05)

IS IT 57?

(05)

(57)

RIGHT.

57

--

AH-DO YOU HAVE A MESSAGE

FOR ME?

--

(57)

AH-DIDN'T 56 GIVE YOU THE

POSITION REPORT?

--

--

DO YOU MEAN 56?

--

(57)

RIGHT.

0310Z

61

05

SIGNAL STRENGTH?

25

61

SIGNAL STRENGTH?

(25)

(61)

WE HAVE APPROACHED THE

TARGET HERE. THE NAME OF THE

TARGET IS GER 1 OF 2. GET

IT? GER 1 OF 2, DID YOU GET

IT? SO, OUR CONTROL TARGET

IS GER 1 OF 2. DID YOU

UNDERSTAND?

3/0/KCJ/R13-00

	(25)	(61)	AH-61 WILL SEND AGAIN. OUR CONTROL TARGET IS GER 1 OF 2. DID YOU GET IT?
	(25)	(61)	I SAY AGAIN, GER 1 OF 2. DID YOU GET IT?
	(25)	(61)	GER, GER 1 OF 2.
	(25)	(61)	GER 2, I MEAN 2, 1, 2; 1, 2; 1, 2; THE NUMBER 2.
	(25)	(61)	REPEAT!
	(25)	(61)	REPEAT!
	(25)	(61)	AH-SIZE IS ABOUT 300 TONS.
	(25)	(61)	IT IS ABOUT 300 TONS-UH-THEY ARE NOT CLARIFYING THEIR NATIONALITY.
	(25)	(61)	THEN ((X/M))
0312Z	(25)	(61)	AS TO THE APPEARANCE OF THE SHIP NOW, FROM WHAT WE SEE, WE JUDGE IT TO BE A RECONNAI- SSANCE SEARCH SHIP. REQUEST IMMEDIATE REPLY ON THIS.
0313Z	25	05	IS THAT 25?
	(25)	(05)	HAVE YOU SEEN 61?
0316Z	25	(05)	ARE YOU IN TOUCH WITH 61?
	(25)	(61)	THE ONE THAT WE ARE CONTROLLING NOW, IT IS AMERICAN GUYS, AMERICAN GUYS. DO YOU UNDERSTAND?
0317Z	(25)	(61)	AT PRESENT, IT DOES NOT APPEAR THAT THERE ARE WEAPONS. IN OTHER WORDS, IT IS A HYDRO- GRAPHIC MAPPING SHIP CARRYING

	(25)	(61)	YES, IT IS AMERICAN.
0318Z	(25)	(61)	WE HAVE CONFIRMED IT. IN THE PRESENT SITUATION, WEAPONS ARE NOT VISIBLE.
	(05)	(25)	WHAT ARE WE SUPPOSED TO DO? REQUEST IMMEDIATE COUNTER- MEASURES.
0322Z	25	(05)	AREN'T YOU GOING OUT? MANUAL MORSE IS NOT UP. PLEASE WAIT A MINUTE.
	(05)	(57)	THE KIRO'GI 12'S SAID THEY WOULD GO UP, BUT THEY KEEP GOING DOWN. WHAT SHOULD WE DO?
0324Z	(25)	(61)	AH-UH-25 MUST COME OUT IMMED- IATELY. DID YOU RECEIVE COUNTER-MEASURES?
	(61)	(25)	WE HAVE NOT RECEIVED ANY DECISION YET; PLEASE WAIT.
	(25)	(61)	WILL DO. UH-WHAT-55 IS COMING- HAVE HIM APPROACH ME.
0325Z	(25)	(61)	GER 1 OF 2.
	05	57	SIGNAL STRENGTH?
	(57)	05	GOOD. AH-NOW UH-WOLPONGSAN 39 ((17))-55 AND 61 JUST WENT THERE FROM HERE. WHAT ARE YOU DOING OVER THERE? YOU'RE CAUSING A LOT OF CONFUSION AND CONSEQUENTLY WE ARE UNABLE TO ASK ANY QUESTIONS.

	(05)	(57)	AH-THEN WE WILL CLOSE DOWN.
	(05)	(57)	CLOSE DOWN!
	(57)	(05)	CLOSE DOWN!
0328Z	(25)	(61)	UH-IS IT 25?
	(25)	(61)	UH-I DON'T KNOW WHAT YOU SAID. WHAT DO YOU MEAN?
	25	(61)	REPEAT!
0330Z	(25)	(61)	AH-THEN, THEY ARE AMERICAN GUYS, AMERICAN GUYS. WHAT I THINK IS-AH-((THE SHIP)) HAS A LOT OF ANTENNAS ON IT; RADAR-TYPE ANTENNAS AND RADIO ANTENNAS...ANTENNAS ON IT-LOOKING AT THE WAVE LENGTH, I THINK IT IS A SHIP FOR DETECTING SOMETHING.
0331Z	55	61	AH-WAITING AND-UH-WHAT WE DID BEFORE-UH-24 IS NOT TO ((XM)) IS TO CONTINUE TO MAINTAIN... FROM WHAT WE SEE NOW...
	24((18))	21((19))	NOW-UH-THE THING ON THE TOP IS NOT GOING UP.
	(25)	(61)	IS IT 25?
	(61)	(25)	RIGHT.
	(25)	(61)	AH-ISN'T THERE ANYTHING ELSE FROM THE TOP?
	(61)	(25)	THERE IS NOTHING ELSE.
0335Z	(25)	(61)	GET A DECISION IMMEDIATELY. 55 IS APPROACHING ME NOW; HE IS NOT TO COME WITHIN 5 MILES OF ME!

	(25)	(61)	AH-BIG ONE-BIG ONE.
	(25)	(61)	AH-WHAT ((I)) SAID A WHILE AGO-GET A DECISION QUICKLY!
	55	(05)	IS THAT 55?
	--	(55)	RIGHT. ...REPORT...HAVE YOU MOVED?
	61	25	SIGNAL STRENGTH?
	25	61	YOUR SIGNAL STRENGTH IS 5. MY SIGNAL STRENGTH?
	(25)	(61)	PLEASE REPEAT.
	55	(05)	SIGNAL STRENGTH?
	05	55	SIGNAL STRENGTH?
0337	--	--	PLEASE REPEAT. YOUR AMPLI- FIER IS BAD. PLEASE REPEAT.
	25	(61)	YOUR SIGNAL STRENGTH HAS DROPPED.
	(25)	(61)	PLEASE REPEAT.
	(25)	(61)	PLEASE REPEAT.
	(25)	(61)	AH-WHAT IS BEING SAID IS BAD. SOMEBODY, DIRECTLY!
	55	05	-SIGNAL STRENGTH?
	(25)	(61)	DID THAT MUCH-I DON'T KNOW ABOUT AFTER THAT. PLEASE REPEAT.
	(25)	(61)	I UNDERSTAND. SOMEBODY IS GOING UP...
0340Z	05	55	SIGNAL STRENGTH?
	(55)	(05)	5. ARE YOU MOVING?
	(05)	55	55 IS NOT MOVING.

(55) (05) IF YOU ARE TO WAIT THERE-UH-
61 WENT UP THERE AND CAUGHT
IT. NOW-COMING DOWN-NOW
THEY'RE GOING ON THE INSIDE
WHERE 55 IS.

(05) (55) PLEASE REPEAT.

(55) (05) PLEASE WAIT THERE. NOW THEN,
61 HAS CAUGHT THE ONE THAT
HAD GONE UP IN FRONT OF
MAEBONG 85 ((20)) ((AND))
86. ((21))

(05) 55 DID YOU SAY FOR 55 TO WAIT?

(55) (05) RIGHT. NOW-UH-THE MURORI'S
((17)) THAT ARE AT THE TOP
ARE COMING OUT-WO'NSAN,
UNDERSTAND?

05 (55) 05'S SIGNAL STRENGTH IS 2.

(55) (05) WE ARE PURPOSELY MAKING IT LOW.

(55) (05) WE ARE PURPOSELY MAKING IT LOW.

(55) (05) AH-WILL HAVE THEM ARRIVE AT
WO'NSAN. WAIT THERE!

05 55 SIGNAL STRENGTH?

(55) (05) GOOD.

(05) (55) I CANNOT DISTINGUISH TOO WELL.

(55) (05) CONTINUE TO WAIT THERE!

0344Z 25 (61) AH-IS 24 COMING IN CLOSE TO
ME?

(25) (61) SEND IT!

0346Z	61	24	SIGNAL STRENGTH? - ((TN:
			NO TRANSMISSION FROM 0346Z TO
			0351Z))
0351Z	61	24	ARE YOU LOOKING AT US?
	24	61	YOU ARE VISIBLE. I AM WATCHING.
	(61)	(24)	PLEASE...TO 24 NOW
	(24)	(61)	PLEASE REPEAT.
	61	(24)	NOW WE, 24...
	(24)	(61)	STAND BY.
	--	(25)	AH-UH-NOW-((XM))
	--	(24)	I UNDERSTAND. WE ((XM))
			DRAWING NEAR SINCE ((XM))
			WATCHING ((XM))
0354Z	--	--	DID YOU UNDERSTAND?
	05	55	SIGNAL STRENGTH?
	(55)	(05)	GOOD.
	(05)	(55)	DID YOU SAY TO APPROACH 61?
	(55)	(05)	RIGHT. IMMEDIATELY!
	25	61	SIGNAL STRENGTH?
0357Z	(61)	25	SIGNAL STRENGTH IS GOOD.
	26	--	LISTEN! KIYAGI 1200 ((17)) -
			DO IT! - DO IT!
	(25)	(61)	STAND BY.
	25	61	SIGNAL STRENGTH?
	(61)	(25)	SIGNAL STRENGTH 5.
	(26)	--	YOU ARE TO DO ((1 WD G)) NOW.
			((1 WD G)) QUICKLY. DO NOT
			DROP BEHIND.
	61	25	SIGNAL STRENGTH?

24	61	SIGNAL STRENGTH?
61	24	SIGNAL STRENGTH 5.
(24)	(61)	AH-HAVE THE ONE THERE APPROACH US.
61	25	SIGNAL STRENGTH?
(61)	(25)	WE ARE PREPARING NOW
26 ((22))	--	LISTEN. KIYAGI 1000; ((17)) KIYAGI 1000; DO IT! DO IT!
6 ((23))	--	LISTEN. 6 ((23)) ALSO, KIYAGI 800 ((17)) - AND-UH- 6 IS TO COME TO THE RIGHT SIDE OF WHAT HE CAN SEE AND 06 ((23)) SHOULD WAIT.
55	(05)	HAVE YOU STARTED TO MOVE?
24	(61)	ONLY ONE ((VESSEL)) IS TO TIE ON TO 61. ONLY ONE ((VESSEL)) IS TO APPROACH 61. THE OTHER TWO ARE TO STAND BY.
6	--	THERE...THERE...
(55)	(05)	HOW DID YOUR MOVEMENT AND START TURN OUT?
(05)	(55)	PLEASE REPEAT.
0403Z (55)	(05)	HOW DID YOUR MOVEMENT AND START TURN OUT?
(55)	(05)	MAEBONG 85 - AZIMUTH, RANGE
(05)	(05)	DID YOU GET IT?
(05)	(55)	REPEAT!
(55)	(05)	MAEBONG 85, AZIMUTH, RANGE
(55)	(05)	WHAT ARE YOUR AZIMUTH AND RANGE?

	(05)	(55)	DID YOU GET IT?
	(55)	(05)	I GOT IT.
0404 Z	(05)	(55)	((AZIMUTH)) 070, ((RANGE)) 180. ((24))
	--	--	APPROACH.
	--	--	PLEASE REPEAT.
	--	--	PLEASE SPEAK SLOWLY
	--	--	I WILL GO AHEAD. WILL ARMED PERSONNEL BOARD ((THE SHIP)) AND TIE IT UP, AND THEN WILL 61 TOW IT AND ENTER WO'NSAN HARBOR?
0406 Z	--	(61)	PLEASE REPEAT, PLEASE REPEAT.
	--	--	I UNDERSTAND BY WHAT YOU HAVE SAID AND BY YOUR INSTRUCTIONS. THE ARMED ONE WILL COME OUT, PERSONNEL WILL TIE IT UP AND TOW IT---61 WILL TOW IT INTO WO'NSAN HARBOR. AT PRESENT, 61 IS IN THE PROCESS OF MAKING PREPARATIONS TO TRANSFER ((PERSONNEL)) TO THE ARMED THING. AT PRESENT, THEY HAVE BOARDED THE LITTLE ONE AND ARE ON THEIR WAY THERE.
	--	--	YOU ARE TO LISTEN, 1, 2 ...
	--	--	AT PRESENT ((XM)).
	--	--	YOU ARE TO WAIT .
	--	--	YOU ARE TO MAKE PREPARATIONS .

	--	--	I UNDERSTAND.
0409Z	61	25	SIGNAL STRENGTH?
0412Z	25	61	SIGNAL STRENGTH 5. MY SIGNAL STRENGTH 4?
	(25)	(61)	PLEASE REPEAT
	(61)	(25)	I WILL REPEAT. IS THERE AN
			OFFICER RESPONSIBLE AND HOW
			MANY MEN ARE ON BOARD THE
			ARMED THING?
0415Z	(61)	(24)	THE PERSON WHO IS ON BOARD
			THERE NOW IS THE UNIT COMMANDER,
			SO HE IS RESPONSIBLE., AND
			THEY ARE ON THEIR WAY UP.
	25	61	THEY SAY THAT THE UNIT
			COMMANDER HAS TAKEN THE RESPON-
			SIBILITY AND THAT FIVE MEN
			WILL RIDE.
(0418Z)	(25)	(61)	ARE YOU 25?
	25	61	NOW NUMBER 2 NUMBER 4 IS
			FOLLOWING ME; THAT IS TO SAY,
			I SHALL TAKE THEM WITH ME AS
			FAR AS THE FRONT OF HAGYO'NG-
			DANG. - ((25)) ((TN: PAUSE))
	(25)	(61)	I UNDERSTAND. ((WE)) WILL
			ENTER WO'NSAN. SO, IF YOU
			WANT TO KNOW WHAT OUR PLANS
			ARE, WE WILL NOT TIE THOSE
			PEOPLE UP; WE SHALL TAKE THEM
			WITH US AS FAR AS THE FRONT OF
			WO'NSAN. YOU ARE TO SUGGEST
			IT.

-- (61) AH - BY THE WAY - BECAUSE IT
IS DIFFICULT TO GO UP NOW, WE
TOLD THEM TO FOLLOW US AND
THEY ARE FOLLOWING ALONG.
AH-WE WILL GO IN A LITTLE -
LET ME SEE... ... I WILL SEE.

-- (61) THERE ARE BAD THINGS INSIDE
((1 WDG)) - AH-NOW WE ARE
GOING IN A LITTLE AND THEN WILL
TAKE THAT ACTION.

0421Z .. 25 61 I DON'T KNOW WHAT YOU'RE SAYING-
AH-PLEASE INCREASE YOUR OUTPUT.

-- (61) PLEASE REPEAT. AH-INCREASE
YOUR OUTPUT THERE -

-- (61) I AM 61, AH - THE WORDS ARE
GOOD - I DON'T KNOW, PLEASE
REPEAT.

55 05 BECAUSE THE TWO ARE STILL
STARTING THEIR ENGINES .. THEY
CAN'T APPROACH EACH OTHER;
THEREFORE, WHEN ((WD G)) COME
OUT, GOING TO THE EAST SIDE
((XM))

0422Z 55 (05) MYOHYANGSAN 71, ((17)) THE
BIG ONE, IS TO COME OUT.
THE BIG ONE

(55) (05) MYOHYANGSAN 71, THE BIG ONE,
IS TO COME OUT, DID YOU
UNDERSTAND?

(05) (55) DO YOU MEAN MYOHYANGSAN 71?

-- 61 AH-I AM 61, NOW ((XM)).

-- (55) ((XM)) IS STARTING HIS ENGINE;
PLEASE START YOURS NOW!
START ENGINE!

0423Z 55 (05) HAESO'KTONG 7 ((17)) SAYS FOR
TAECHILLYO'NG ((17)) TO
COME OUT.

(05) (55) PLEASE REPEAT.

(55) (05) DON'T YOU HAVE MYONYANGSAN 71
AT HAESO'KTONG SEVEN?
MYOHANGSAN 70, ((17)) THE BIG
ONE, IS TO COME OUT.

-- (05) PLEASE COME UP QUICKLY

24 21 DID YOU SAY I AM SUPPOSED TO
WAIT AT MY PRESENT POSITION?
ONE IS TO LISTEN. AT PRESENT
- AH-IT IS IYAGI 2, ((17)) I
MEAN IYAGI 2. IT IS NOT HIS
((XM)) YOU ARE TO MAINTAIN
THAT SITUATION.

0424Z (25) (61) ISN'T THERE ANY OTHER NEWS
YET? WHAT AM I SUPPOSED TO
DO? SHALL I ENTER PORT?

(25) (61) AH-THEY SAW US AND ARE RUNNING
AWAY; ARE WE TO FIRE?

(25) (61) ((XM)) BECAUSE THEY ARE
RUNNING AWAY.

0427Z (55) (05) ARE YOU 55?

(05) (55) I AM 55.

-- 55 MYOHYANGSAN 60 ((27)) ARE TO
PREPARE FOR COMBAT.

	61	(25)	.
	55	(05)	SIGNAL STRENGTH 3.
	--	(61)	NOW WE ARE FIRING WARNING SHOTS.
	55	(05)	MYOHYANGSAN 60 ARE TO PREPARE FOR COMBAT.
	1/6	--	ONE SIX-LISTEN.
	--	--	PRESENTLY 60 ((XM))
	--	55	THIS IS 55. YOUR SIGNAL STRENGTH IS 3.
	--	(61)	YOUR WORDS CANNOT BE DISTINGUISHED.
	--	55	MYOHYANG 60 ARE TO PREPARE FOR COMBAT.
	--	(55)	WHAT NUMBER CH'AMNAMU? ((28))
	24	(61)	WE WILL FIRE WARNING SHOTS; YOU ARE TO GET OUT OF THE WAY.
	--	(55)	WHICH CH'AMNAMU?
	--	--	YOU ARE TO PREPARE FOR COMBAT.
0429Z	--	--	TARAMCHWI 3 ((29)), TARAMCHWI 3, DO IT! DO IT!
	6	(61)	YOU ARE TO GET OUT OF THE WAY. ((XM)) FROM ME.
	--	--	I DO NOT KNOW CH'AMNAMU.
	(55)	--	YOU ARE TO PREPARE FOR COMBAT.
	(05)	(55)	DO YOU MEAN CH'AMNAMU 53? ((17))
	(55)	(05)	I MEAN YOU ARE TO PREPARE FOR COMBAT.
	(05)	(55)	PREPARE FOR COMBAT.
0430	24	(61)	YOU ARE TO GET OUT OF THE WAY QUICKLY.

	(61)	(24)	I AM GETTING OUT OF THE WAY.
	--	(61)	ALL ARE TO LISTEN.
	--	(61)	TARAMCHWI 1,200 . ((29))
	--	(61)	WHAT ARE WE SUPPOSED TO DO?
0432	(55)	(05)	ARE YOU 55?
	(05)	(55)	YES?
	55	(05)	MYOHYANGSAN 71, THE BIG ONE, PLEASE COME OUT.
	(05)	(55)	DO YOU MEAN MYOHYANGSAN 71.
	(55)	(05)	71, THE BIG ONE, IS TO COME OUT.
	--	(61)	WAIT - TARAMCHWI 1,400 ((29))- DO IT!
	06	(61)	TARAMCHWI 1,200 TARAMCHWI 1,200.
	(61)	25	((XM)) SAY TO DO?
	(25)	(61)	I DID IT.
	(25)	(61)	NOW I AM CONTINUING TO FIRE WARNING SHOTS-
	6	(61)	KIRO'GI 3 ((17)) - DO IT!
	1	(61)	YOU ARE TO LISTEN! YOU ARE TO COME UP FROM CHARAENGA TO THE WEST SIDE.
	6	(61)	KIRO'GI 600 ((17)) - KIRO'GI 600, DO IT!
	6	(61)	YOU ARE TO GET OUT OF THE WAY-
	6	(61)	QUICKLY TO THE REAR. YOU ARE TO COME UP ON THE REAR.
	1/21	61	YOU ARE TO LISTEN. 21, YOU ARE TO LISTEN. DO IT. DO IT.

3/0/00/013-00

	(61)	(21)	THIS IS BAD. DO IT QUICKLY, QUICKLY.
	6	(61)	KIRO'GI 60 ((17))! 07, 07, DO IT!
	(25)	(61)	INCREASE YOUR OUTPUT. IT'S VERY BAD. I CAN'T HEAR YOU. EVEN THOUGH I DID 13, IT IS STILL THE SAME.
0436Z	(25)	(61)	IF YOU WANT TO KNOW, I HAVE FIRED WARNING SHOTS AND HAVE BROUGHT THEM UP TO A STOP.
	(25)	(61)	I HAVE FIRED WARNING SHOTS AND HAVE BROUGHT IT TO A STOP.
0439Z	(25)	(61)	I HAVE FIRED WARNING SHOTS AT TARGET NUMBER FOUR AND HAVE BROUGHT IT TO A STOP.
0440Z	(25)	61	IF YOU WANT TO KNOW WHAT'S HAPPENING HERE, I HAVE BROUGHT IT TO A STOP AND THEY ARE NOT MOVING WELL AND - I AM GOING TO FIRE A FEW MORE ROUNDS AND MAKE THEM COME IN ((XM)) I AM GOING TO DO THAT.
0441Z	(25)	(61)	THERE IS NO 108 ((30)) HERE.
	(25)	(61)	IF IT TURNS OUT ((XM)) I WON'T BE ABLE TO DO ((XM)).
0445Z	(25)	(61)	PLEASE REPEAT.
	(25)	(61)	AH-FIRST PART, FIRST PART - I DON'T UNDERSTAND. PLEASE REPEAT.

25

61

TALK. 25, THIS IS 61. YOUR
WORDS ARE CONSTANTLY CHANGING.
PLEASE TAKE A LOOK. YOU ARE
TO MOVE AWAY TO THE RIGHT
SIDE. DON'T GO IN WHERE ((XM));
YOU ARE TO MOVE AWAY TO THE
RIGHT!

61

24

ARE YOU GOING TO CONTINUE TO
FIRE WARNING SHOTS?

24

21

NOW - WHERE WERE THE SHOTS
FIRED FROM?

(21)

(24)

THEY WERE ((FIRED)) FROM 61 -
YOU ARE TO MAINTAIN THE STATUS
QUO. ONE ((VESSEL)) IS TO
MAINTAIN THAT SITUATION.

--

(21)

I UNDERSTAND.

61

24

ARE YOU GOING TO FIRE A WARNING
SHOT AGAIN?

--

26

YOU ARE TO OCCUPY THE POSITION
THAT WAS JUST INDICATED BY
((1 WDG)).

25

(61)

PLEASE REPEAT. I CAN'T GET
A THING YOU ARE SAYING.
PLEASE REPEAT.

0451Z

61

24

FIRING IS CONTINUING AT
PRESENT AND ((THEY)) ARE TURNING;
ARE YOU GOING TO CONTINUE?

(24)

(61)

PLEASE REPEAT.

3/0/NOJ/R13-00

	61	(24)	TWO IS CONTINUING TO TURN THE RADAR. WHILE ((THEY)) ARE TURNING THE RADAR ((THEY)) ARE CONTINUING TO GO UP. ARE YOU GOING TO CONTINUE UNDER THE PRESENT CONDITIONS?
	(24)	(61)	PLEASE REPEAT.
	61	(24)	NOW, WHERE THE GUY TWO IS, THEY ARE CONTINUING TO TURN THEIR RADAR AND GOING UP; ARE YOU GOING TO CONTINUE UNDER THE PRESENT CONDITIONS?
0454Z	(24)	(61)	STAND BY.
	26	--	YOU ARE TO QUICKLY ((XM)) THE INDICATED POSITION.
	24	(61)	24 IS TO HOLD ON TO THEM ON BOTH SITES AND MAKE A REQUEST BY SIGNAL FLAG ((XM)) SPEED UP.
	(61)	(24)	RECEIVED YOUR MESSAGE.
0457Z	--	(26)	YOU ARE TO MAKE A REQUEST ((XG)) TO GO QUICKLY ((XM)).
	(61)	(25)	SHALL I CONTINUE?
	(25)	(61)	YES.
	(61)	(25)	NOW THIS IS AN INSTRUCTION ((FROM)) NUMBER 361 ((XM)) GO UP QUICKLY AND ((XM)).
	(25)	(61)	I SEE. I MEAN NOW. WE HAVE THE BOAT. WE HAVE IT IN FRONT OF US. NOW WE ARE FOLLOWING FROM THE REAR AND ARE GOING

0459Z

(61)

(25)

((XM)) OUR ((XM)) HASN'T

IT GONE UP?

--

(24)

WE HAVEN'T BOARDED YET.

CONDITIONS ARE NOT RIGHT TO

MAKE A BOARDING SO WE HAVEN'T

BOARDED. WITHOUT BOARDING,

WE ARE TAKING THESE GUYS

ALONG WITH US.

0500Z

(24)

(61)

AH-TWO OF YOU ARE TO GO ON

BOTH SIDES OF THOSE GUYS AND

SIGNAL BY SEMAPHORE FOR THEM

TO GO FAST.

(61)

(24)

WHAT THOSE GUYS ARE DOING AT

PRESENT - ((WE)) ARE RAISING

THE TARAMCHWI.

(24)

(61)

ARE YOU RAISING THE TARAMCHWI

ON THE THING THAT IS GOING?

(61)

(24)

WE ARE GOING FORWARD BY

TARAMCHWI. ((29))

(61)

(25)

THEY ARE ASKING WHY ((XM))

CAN'T ((XM)) AND GO UP.

(25)

(61)

AH-TIME IS GETTING LATE, TIME

IS GETTING LATE, SO I SHALL GO

IN A LITTLE FURTHER AND DO IT.

(61)

(25)

I UNDERSTAND. STAND BY!

--

(25)

AH-YOU ARE TO BOARD ABSOLUTELY

AND TAKE ACTION. THOSE ARE

THE INSTRUCTIONS.

0503Z

(61)

(25)

WHY-AH-61 PLEASE COME UP. I

AM DOING ((XM)).

3/10/1967

	(25)	(61)	STAND BY, WAIT A BIT PLEASE-
0507Z	--	--	I AM MAKING ^A REQUEST TO 61 FOR
	--	--	CH'AEKSANG ((17)).
	--	--	AH-FROM THE TOP
	--	--	I AM MAKING A REQUEST TO 61 FOR
	--	--	CH'AEKSANG.
	--	--	I SEE. THEY WANT US TO RELAY
			((XM)) THAT THEY FEEL IT WOULD
			BE BETTER TO GO IN A LITTLE
			FURTHER AND THEN DO IT.
			THEREFORE, ((XM)) TO NUMBER 61.
61		25	PLEASE REPEAT.
(25)	(05)		AH - THE COMRADE WHO CAME DOWN
			FROM THE TOP IS HERE. IF YOU
			TELL IT TO COMRADE 61 THAT WAY,
			HE WILL UNDERSTAND. GO IN A
			LITTLE FURTHER, HE HAS BROUGHT
			THE OPINION THAT IT WOULD BE BETTER
			TO GO IN A LITTLE FURTHER
			AND THEN DO IT. BECAUSE THE
			DISTANCE IS TOO FAR NOW.
	(05)	(25)	I UNDERSTAND ((XM))
0509Z	(24)	(61)	YOU ARE TO STAY ON BOTH SIDES
			AND TELL THEM REPEATEDLY TO
			RAISE THEIR TARAMCHWI. ((29))
	(61)	(24)	WE ARE DOING THAT NOW. NOW -
			THEY ARE - FLAG, TARAMCHWI,
			((29)) THEY ARE RELAYING
			MESSAGES WITH A NUMBER 2
			KOCH'ANG FLAG - THEY ARE

NK indicates
order 1st
was in
internet
4 pages +
want to not
possibly good
afternoon
in internet
water + paper
get caught
down in
down in
station to
small yellow
closets
etc.

RELAYING MESSAGES ON BOTH
SIDES. THEN, NOW - AH-
THEY ARE RELAYING MESSAGES BY
RAISING TWO FLAGS- NUMBER
TWO KOCH'ANG FLAG AND TANJO'NG
FLAG AND THEY ARE GOING IN.
BECAUSE WE ((XM)) REPEATEDLY
MOTIONING BY HAND...

(61) (24) RAISED A LITTLE MORE THAN A
WHILE AGO.

(61) (25) NOW WE HAVE INSTRUCTIONS FROM
THERE .

(25) (61) WE ARE TRYING TO DO IT THAT
WAY NOW.

0512Z (61) (25) I UNDERSTAND.

(24) (61) I WILL SAY AGAIN. WHILE
REQUESTING THEM TO RAISE THE
TARAMCHWI QUICKLY, ALL ((XM)).

(24) (61) ARE YOU DEFENDING FIRMLY?

(61) (24) YES.

SURIBONG 21 24 NOW, APPROACH NEAR THE BOTTOM
SIDE AND WATCH TO SEE IF THEY
ARE THROWING ANTHING AWAY,
AND ESCORT THEM.

(24) (21) I UNDERSTAND. THEN SHALL WE
CONTINUE TO STAY AT OUR PRESENT
POSITION AND DO THAT?

(21) (24) YOU ARE TO APPROACH THE BOTTOM
RIGHT SIDE FROM YOUR PRESENT
POSITION.

(24)

(21)

I UNDERSTAND .

24

21

WHAT IS THAT THING FOLLOWING
AT 160 DEGREES BLOWING SMOKE?

(21)

(24)

WE SEE IT. IT IS THE THING
THAT IS GOING DOWN, THE THING
THAT IS GOING DOWN.

(24)

(21)

I UNDERSTAND.

0518Z

24

21

((XM)) WE THOUGHT WE SAW SOME-
THING FLOATING IN THE WATER,
BUT IT DID NOT FLOAT - IS
JUST DISAPPEARED. RIGHT NOW.

((XM))

(24)

(21)

BY THE WAY, WHAT IS THAT THING
BEHIND NUMBER 6.

(24)

(21)

I UNDERSTAND ((XM))

(24)

61

NOW THEY DROPPED SOMETHING
FROM THE WEST SIDE OF THE
LADDER. THEY DROPPED SOMETHING
FROM THE WEST SIDE OF THE
LADDER. THE REASON WE KEEP
ON TALKING, ((XM)) GO DOWN TO
((XM)) REQUEST TO DO ((XM))
WANT US TO REPORT TO THE TOP
AND ASK IF IT WOULD BE ALL
RIGHT IF WE DID ((XM)).

(24)

(61)

I UNDERSTAND .

24

(61)

NOW, THERE IS A TOWER ON THE
LEFT SIDE OF THE TOP; THEY
HAVE STARTED SOME KIND OF
FIRE THERE AND THEY ARE
BURNING ((SOMETHING)) NOW.
BURNING!

	(24)	(61)	THEY HAVE STARTED A FIRE ON IT
			NOW AND THEY ARE BURNING
			((SOMETHING)). BURNING-
0527Z	61	24	ARE YOU LISTENING TO WHAT IS
			BEING DONE BY THE MIDDLE?
	24	61	I AM CONTINUING TO APPROACH.
			CONTINUE ((XM)) SOMETHING
			SMALL.
	--	--	THAT WHICH IS CONTINUING TO
			BE SEEN ((XM)) IS THE FIRST
			TIME.
0530Z	--	(61)	TAKE ACTION QUICKLY!
	61	(55)	61, PLEASE DO CH'AEKSANG .
	61	24	I AM DOING ((XM)) NOW.
0532Z	--	(24)	DIDN'T YOU KNOW HOW MANY
			PEOPLE WERE ON BOARD?
	--	--	YOU ARE TO DO ((XM)).
0533Z	--	--	GOOD .
	--	--	((XM)) GROWING LONGER; THE
			TEMPERATURE IS LOW ((XG/M))
			SEND IT UP.
	--	--	I UNDERSTAND .
	--	--	ARE YOU DOING ((XM))?
	--	--	ARE THEY OBEDIENTLY LISTENING
			TO WHAT YOU SAY? YOU ARE TO
			SEND ((XM)) UP.
	--	--	WILL DO ((XM)). ((TN: DOWN
			FROM 0536 TO 0551))
0555Z	--	(25)	DID YOU DO ((XM))?

(24)

(25)

DID THE ARMED PERSONNEL GO
ON BOARD?

(25)

(24)

YES.

24

25

PLEASE DO ((XM))

0556

(24)

(61)

WITH THE TRANSMITTER, YOU ARE
TO REQUEST THEM TO MOVE QUICKLY.

(61)

(24)

NOW, CAME UP TO ((XM)) GATHERED
THEM IN ONE PLACE ((XM))
INFORMING OF THAT ((XM)) DO

YOU AGREE?

(24)

(61)

YOU ARE TO AGREE IMMEDIATELY
TO MOVE.

(61)

25

DON'T BOARD THE BOAT ((XM))

24

61

ARE THEY FOLLOWING YOU?

(61)

(24)

DID YOU WANT ME TO STOP
THEM FROM PUTTING UP THE RADIO
ANTENNA? YOU ARE TO TALK TO
OUR COMRADES AND ASK THEM TO
TARAMCHWI THE SPEED.

--

--

NOW ((XM)) IS BEING SEEN. NOW
WE ARE DOING ((XM)).

--

(25)

NOW QUICKLY THE KIRO'GI'S
((17)) ((XM)).

--

--

NOW THEY ARE IN THE MIDST
OF APPROACHING; YOU ARE TO
WAIT A BIT.

--

--

I UNDERSTAND.

--

(61)

YOU ARE TO QUICKLY CONFIRM
IT AND REPORT.

--

--

I UNDERSTAND.

(55)

--

YOU ARE TO DO ((XM)). 55,
55, ((XM)) 55 IS ABLE TO COME
UP; ((XM)) YOU ARE TO TRY TO
CONFIRM IT.

(55)

(61)

WHY ARE YOU COMING NOW?

(61)

(55)

PLEASE REPEAT.

(55)

(61)

WHY HAVE YOU APPEARED NOW?

(61)

(55)

I WAS TOLD TO DO CH'AMNAMU
52 ((17)); THEREFORE, WHILE
I WAS DOING CH'AMNAMU 52, I
WAS TOLD AGAIN TO DO CH'AMNAMU
((17)) APPROACH, SO I AM DOING
IT.

--

(61)

IF THE TARGET BEHIND US IS
GOOD, TEN! ((SIC)) TARGET
((XM)) FOUR ((XM)) YOU ARE TO
MAINTAIN YOUR POSITION ((XM))
DISTANCE ((XM)).

0558Z

--

(61)

AND THEN, ((XM)) YOU ARE TO
MOVE ((XM)).

--

--

CONFIRM AND ((XM))

--

--

UP TO NOW THERE HAS BEEN NONE.

--

--

ARE YOU GETTING OUR ((XM))

NOW?

--

--

DID YOU SEE IT?

--

--

DID YOU SEE IT?

--

--

WE SAW IT, WE SAW IT.

--

--

NOW YOU ARE TO GO DOWN AND

((XM)) YOU ARE TO BE CAREFUL,
LOAD EVERYTHING, AND GET AWAY
QUICKLY.

	--	--	YOU ARE TO DO IT QUICKLY.
0601Z	(61)	(24)	ARE YOU 61?
	(24)	(61)	YES.
	(25)	(61)	THERE ARE 64 PEOPLE.
	(61)	(25)	ARE THERE 64 PEOPLE?
	(25)	(61)	64.
	(61)	25	64, 64 ((XM))
	(25)	(61)	RIGHT.
0604Z	--	--	WHILE CONTINUING TO DO ((XM))
			YOU ARE TO INVESTIGATE ((XM))
			THOROUGHLY.
0609Z	24	(61)	...I UNDERSTAND.
	--	--	((XM)) ABLE TO DO ((XM))
0612Z	--	(61)	BECAUSE THERE AREN'T ANY
			PEOPLE WHO ARE DOING IT, IT
			IS DIFFICULT TO DO THAT ((XM))
			CONTINUE ((XM))
	--	--	YOU ARE TO REPEAT.
	--	--	I UNDERSTAND. PLEASE CONTINUE
			TO CONFIRM IT.
0615Z	--	--	I UNDERSTAND.
	--	--	CONTINUOUSLY TODAY ((XM))
			HAS ARRIVED.
	--	--	I UNDERSTAND. BY THE WAY,
			WE SAW AND WE ARE GOING UP
			TO THERE ((XM)).
	--	--	I UNDERSTAND.
0621Z	26	--	((XM)) DO YOU UNDERSTAND?
	--	--	THEY SAY THEY UNDERSTAND
			((XM)).

3/0/KCJ/R13-68

-- (61) YOU ARE TO ASK THAT.

-- (61) YOU ARE NOT TO LET THEM TALK OR
LOOK OUTSIDE. AFTERWARD, YOU
ARE TO CONFIRM AND REPORT
WHETHER THERE ARE ANY CHILDREN
OR WOMEN.

-- (61) BY THE WAY YOU ARE TO REPORT
SIMULTANEOUSLY.

-- (61) RIGHT. SINCE WE ARE ALL GOING
UP THAT WAY, WE SAID TO THEM
((XM)).

-- (61) THAT'S RIGHT. AS FAR AS
ENTERING IS CONCERNED, WE
ARE GOING INTO WO'NSAN.

0627Z -- -- WE HAVE CONFIRMED IT. THERE
ARE NO WOMEN AND NO CHILDREN.

0630Z -- 61 THEY SAY THERE IS NO MISTAKE
((XM)).

0633 -- (61) YOU ARE TO QUESTION THEM.
WHAT IS THEIR UNIT? YOU ARE
TO CONFIRM WHAT THEIR UNIT
IS.

-- -- IS NUMBER SIX APPROACHING
NUMBER ONE NOW?

-- (61) PLEASE TAKE ACTION TOGETHER.

-- (61) WHAT SHALL WE DO? GONE UP
ON BOARD AND QUESTION ((XM)).

-- (61) ARE THEY ON DECK?

0635Z -- (61) THEY HAVE KOSO'NG ((31))
WEAPONS AND SNIPING WEAPONS.

3/0/KCJ/R13-68

CONCERNING THAT, WE ARE IN THE
PROCESS OF CONFIRMING IT.

(25)

I UNDERSTAND ((XM))

I AM NUMBER 900 OF ((XM)) 14,
AND I CAN GO AND SEE.

0636Z

AT PRESENT ((XM)) THERE ARE
NO ((XM)) IT APPEARS THAT ALMOST
ALL HAVE ((XM)) NOW WE ARE
CONFIRMING IT.

(61)

HOW MANY TYPES OF WEAPONS DO
THEY HAVE, AND WHERE ARE THE
KOSO'NG WEAPONS NOW? YOU ARE
TO QUICKLY CONFIRM THE NUMBER
OF KOSO'NG WEAPONS THEY HAVE.

THEREFORE, ((XM)) YOU ARE TO
REQUEST ((XM)).

0642Z

(61)

YOU ARE TO TELL THEM TO REPORT
IMMEDIATELY THE NUMBER OF
WEAPONS THEY HAVE.

NOW WE ARE IN THE PROCESS OF
COLLECTING ((THE WEAPONS)).
WE ARE SEARCHING THEM ONE MAN
AT A TIME AND COLLECTING THE
WEAPONS ONE AT A TIME. AS
FOR THE NUMBER, WE WILL REPORT
IT ALL TOGETHER AND THEN,
FROM THE SHIP ((XM)).

FROM HERE QUICKLY ((XM)) THE
ANTENNAS INDIVIDUALLY ((XM))
THEN ((XM)) WE HAVE DISCOVERED
THAT THEY ARE DOING ((XM)).

3/0/KCJ/R13-68

0656Z -- (61) BY THE WAY, WE HAVE NOW ALMOST
COME IN AND - IS IT ALL RIGHT
IF WE CONTINUE TO GO IN UNDER
THESE CONDITIONS? YOU ARE TO
QUICKLY ASK THEM FOR US.

-- (61) YOU ARE TO PLEASE REPORT
IMMEDIATELY CONCERNING ((XM)).

-- (61) YOU ARE TO REPORT IMMEDIATELY
AND ((XM)).

0659Z -- (61) AT PRESENT THERE - WE ARE IN
THE PROCESS OF CONFIRMING
NOW ((THE NUMBER OF)) KOSO'NG
WEAPONS AND SNIPING WEAPONS
AND PISTOLS. WE ARE IN THE
PROCESS OF ((XG/M)) .

0702 -- (61) HERE - COMRADE OPERATOR
NUMBER 1 ((XM)) .

-- (61) NUMBER ONE!

-- (61) YES.

-- (61) AH-THE AMERICAN GUYS - THERE
ARE FOUR, FOUR PERSONS,
STAND BY.

0705Z 26 -- YOU ARE TO LISTEN!

-- (61) IS IT ((XM))?

-- (61) AT PRESENT ((XM)).

0708Z -- 55 ((XM)) IS SUPPOSED TO ((X GR M)) .

0711Z -- 55 WHAT ARE WE TO DO?

0713 -- (61) WE ARE NOW IN THE PROCESS OF
CONTINUING TO GO IN-PLEASE
STAND BY.

B. FOOTNOTES

- ((1)) 05 - KUKCHIBONG RADAR STATION (38-42N 128-17E).
- ((2)) 61 - NKN SUBMARINE CHASER (SO-1 CLASS) NUMBER 35.
- ((3)) 55 - POSSIBLE NKN MINESWEEPER - NUMBER 11.
- ((4)) 45 - UNKNOWN VESSEL (POSSIBLY A NORTH KOREAN FISHING BOAT).
- ((5)) CH'AMNAMU 74 - COVERTERM FOR POSITION REPORT.
- ((6)) AZIMUTH IS 320, RANGE IS 150 - NKN POSITION REPORTS ARE GIVEN IN AZIMUTH AND RANGE FROM A REFERENCE POINT. AZIMUTH 320 (320 DEGREES) AND RANGE 150 (15.0 NM) FROM REFERENCE POINT 359, WHICH IS LOCATED AT RAN-DO (39-00N 128-05E) EQUATES TO 39-12N 127-53E. THIS POSITION REPORT IS PROBABLY WRONG (SEE REMARKS AT 0235Z AND 0240Z BY SC 35).
- ((7)) 359 - REFERENCE POINT AT RAN-DO.
- ((8)) MAEBONG 92 - REFERENCE POINT 359 AT RAN-DO.
- ((9)) ((AZIMUTH)) 42 ((RANGE)) 46 - AZIMUTH AND RANGE IN DEGREES AND NAUTICAL MILES (I.E., 42 DEGREES AND 4.6 NM) FROM REFERENCE POINT 359 AT RAN-DO EQUATES TO 39-03N 128-09E.
- ((10)) 56 - POSSIBLY NKN MINESWEEPER NUMBER 12.
- ((11)) MAEBONG - REFERENCE POINT.
- ((12)) 359, 350, 150 - 350 DEGREES, 15.0 NM FROM REFERENCE POINT 359 AT RAN-DO EQUATES TO 39-15N 128-02E. (SEE FOOTNOTE SIX, THE POSITION REPORTED AT 0240Z IS PROBABLY THE POSITION WHICH SHOULD HAVE BEEN REPORTED AT 0227Z.)
- ((13)) MAEBONG 93 - REFERENCE POINT AT SUWO'N-DAN (38-41N 128-22E).
- ((14)) 25 - UNIDENTIFIED NKN TORPEDO BOAT.
- ((15)) 57 - POSSIBLE MINESWEEPER NUMBER 13.

3/0/KCJ/R13-68

- ((16)) KIRO'GI 12 - COVERTERM FOR UNIDENTIFIED TYPE OF SHIP (POSSIBLY FISHING VESSEL).
- ((17)) UNIDENTIFIED COVERTERM.
- ((18)) 24 - UNIDENTIFIED NKN TORPEDO BOAT.
- ((19)) 21 - UNIDENTIFIED NKN TORPEDO BOAT.
- ((20)) MAEBONG 85 - REFERENCE POINT AT KALGOCH'I-RI (39-19N 127-34E).
- ((21)) MAEBONG 86 - UNIDENTIFIED REFERENCE POINT.
- ((22)) 26 - UNIDENTIFIED NKN TORPEDO BOAT.
- ((23)) 6/06 - UNIDENTIFIED NK VESSEL.
- ((24)) ((AZIMUTH)) 070 ((RANGE)) 180 - 070 DEGREES AND 18.0 NM FROM REFERENCE POINT MAEBONG 85 (KALGOCH'I-RI) EQUATES TO 39-25N 127-56E OR 16 NM FROM THE NEAREST LAND.
- ((25)) HAGYO'NGDANG - 39-07N 127-45E.
- ((26)) 1 - UNIDENTIFIED VESSEL.
- ((27)) MYOHYANGSAN 60 - POSSIBLY AIRCRAFT.
- ((28)) CH'AMNAMU - THERE ARE A SERIES OF COVERTERMS BEGINNING WITH CH'AMNAMU AND FOLLOWED BY A TWO DIGIT NUMBER (E.G., CH'AMNAMU 73 MEANS PREPARE FOR COMBAT).
- ((29)) TARAMCHWI 3 - THE SERIES OF COVERTERMS BEGINNING WITH TARAMCHWI FOLLOWED BY A NUMBER POSSIBLY REFERS TO SIGNAL FLAGS. *not spelled*
- ((30)) 108 - PROBABLY THE R-108 RADIO.
- ((31)) KOSO'NG - AS IN TEXT, MEANING UNKNOWN.